

IQOYA TALK

Codec audio IP portable
Portable IP audio codec



Vous venez d'acquérir un IQOYA TALK et nous vous en félicitons.

Ce guide de démarrage vous aidera à prendre en main votre nouveau produit.

Thank you for purchasing a Digigram IQOYA TALK.

This quick start guide will help you take control of your new product.

ENGLISH

CONTENTS OF THIS PACKAGE

The package consists of the following components:

- An IQOYA TALK device
- One Lithium/Ion battery
- One external power supply with cable
- Four cellular antennas
- One WiFi / Bluetooth antenna
- One USB C cable
- One External battery charger

NETWORK/AUDIO INTERFACE SETUP

Before starting the device, prepare the network and audio interfaces. You can choose between LAN or 3G/4G.

Ethernet:

Connect Ethernet cable(s) to the Eth.1 and/or Eth.2 port.

Cellular module(s):

1. Insert the SIM Tray Ejector into the small hole on the SIM cardholder. Press the ejector firmly into the hole to push the SIM card tray out.
2. Carefully pull the SIM card tray out of the slot and place the

SIM card correctly.

3. Plug the SIM card tray back into your device.

Antennas:

IQOYA TALK comes with 5 antennas (4 cellular and 1 WiFi). Carefully connect them to the respective ports if needed.

Microphones:

IQOYA TALK can accommodate three external microphones. The microphone XLR ports are placed on the front side of the device.

Headphones:

The IQOYA TALK can accommodate up to four headphones. Section 3 has two separated headphone ports (meant to be shared by two guests).

STARTING UP:

The IQOYA TALK can be powered by an external power supply or by internal batteries.

To start the device:

1. Connect the power cable to the 4 PIN DIN port on the back of the device and press the on/off power button.

Or

2. Unscrew the battery 1 compartment lid on the left side of the device and insert the battery. Once the battery 1 compartment is closed, press the on/off power button. If you have purchased an additional battery, then follow the same process to insert the second battery into the Battery 2 compartment on the right side of the device.

FIRST CALL CONFIGURATION:

It is possible to interact with IQOYA TALK using just the touch screen or by using the physical buttons and rotary knobs. Follow the 4 Steps given below to make the first call using IQOYA TALK.

Step 1: Click on the Connections button:



This button contains three tabs - IP STREAM, SIP and NETWORK.

IP STREAM:

1. If required, this tab allows you to modify PROGRAM and TALKBACK settings.

SIP:

Select between “PGM” (Program) or “TB” (Talkback) for the respective SIP accounts. Enter all the mandatory information to the registration menu and press “APPLY & REGISTER” to configure the account.

NETWORK:

1. ETH 1 and 2: Edit/configure the IP parameters individually or simply toggle the DHCP option to “Yes” to automatically configure the network settings. Press the “Apply” button to save any changes.
2. CELL 1 and 2: These two sub-tabs can only be accessed if there are any sim-card(s) inserted. To activate the sim-card, toggle the “Active” option to “YES” and enter the “Access Point Name (APN)”. Press “APPLY” to complete the activation.

Once all the steps are completed properly, there will be 2 green PGM and TB icons on the main notification header. This indicates that connection settings have been entered correctly.

Step 2: Click on the Audio Settings button



1. Adjust the audio levels of the input and output peripherals connected to IQOYA TALK. The “Phantom” option is turned off by default for all the microphones. Simply toggle to option to “ON” to activate it.

Please note that the “HP3” (Headphone 3) tab under the “Outputs” tab lets you control both headphones adjacent to MIC 3 simultaneously.


Step 3: Click on the Mixers button



Each of the outputs have a separate Mixer that allows you to easily adjust audio routing, change input audio levels and master volume.


1. To edit the default mixer settings, click on one of the output option tabs (HP1, HP2, HP3, Aux & Program TX) and select/deselect a crosspoint in the Mixer under any of the input

sources of choice.

2. To change the audio level of each of the input sources, simply click on the “Volume-control”  icon under the name of the source to access the volume slider.
3. To adjust the master volume, click on the “Master” button placed in each of the output tabs.

Step 4: Click on the Live button




1. Select the respective contacts and audio profiles for “PROGRAM” and “TALKBACK” by clicking on the “Studio” buttons adjacent to them. 
2. If needed, fine-tune the mic input gain for all three MIC LINE inputs by tapping on “Talent 1”, “Guest” or “Talent 2” placed on the bottom half of the screen.


ESTABLISH THE CONNECTION

Once the device is configured, the connection is simply established as follows:

From the home menu, click on the green «Live» button for the first time to access the «live» menu.




Click on the green «Call» button on the left to initiate the «Program» call. 

To establish the «Talk Back» connection if necessary, press the «Call» button on the right. 

The button(s) will turn red throughout the duration of the connection.

To hang up, click on the red button and confirm.

To record audio in IQOYA TALK’s internal memory, click the «Record» button on the bottom left corner of the screen. 

You can change the title of the record by clicking in the tab to the right of the record button (by default TAKE1). Click X to erase the pre-defined text, enter the new text and confirm with ENTER.

All levels can be set during the live, by pressing «Talent 1», «Guest» or «Talent 2» placed in the lower half of the screen.

French

CONTENU DE L'EMBALLAGE

- Le codec portable IQOYA TALK
- Une batterie Lithium / Ion
- Une alimentation externe avec câble
- Quatre antennes cellulaires
- Une antenne WiFi / Bluetooth
- Un câble USB-C
- Un chargeur de batterie externe

CONFIGURATION DE L'INTERFACE RÉSEAU / AUDIO

Avant de démarrer l'appareil, préparez les interfaces réseau et audio.

Vous pouvez choisir entre une interface LAN ou 3G/4G.

Ethernet :

Connectez le(s) câble(s) Ethernet au port Eth.1 et / ou Eth.2.

Module(s) cellulaire(s) :

1. Utilisez l'outil d'extraction pour faire sortir le tiroir de la carte SIM.
2. Tirez délicatement le tiroir hors de son emplacement et placez la carte SIM correctement, la puce orienté vers le bas.

3. Replacer délicatement le tiroir de la carte SIM dans votre appareil

Antennes :

IQOYA TALK est livré avec 5 antennes (4 cellulaires et 1 WiFi). Connectez-les soigneusement à leurs ports respectifs.

Microphones :

IQOYA TALK peut accueillir trois microphones externes. Les ports XLR sont situés à l'avant de l'appareil.

Écouteurs :

IQOYA TALK peut accueillir jusqu'à quatre casques. L'emplacement MIC 3 dispose de deux prises casque distinctes, destinées à être partagées par deux invités.

DÉMARRAGE

IQOYA TALK peut être alimenté par une source d'alimentation externe ou par des batteries internes.

Pour démarrer l'appareil :

1. Branchez le câble d'alimentation sur le port DIN 4 PIN situé à l'arrière de l'appareil et appuyez sur le bouton d'alimentation.

OU

2. Dévissez le couvercle du compartiment de la batterie 1 sur le côté gauche de l'appareil et insérez la batterie. Une fois que le compartiment de la batterie 1 est fermé, appuyez sur le bouton marche / arrêt. Si vous avez acheté une batterie supplémentaire, suivez la même procédure pour insérer la deuxième batterie dans le compartiment de la batterie 2 situé à droite de l'appareil.

PREMIÈRE CONFIGURATION D'APPEL

Il est possible d'interagir avec IQOYA TALK en utilisant l'écran tactile ou les touches et les boutons rotatifs. Suivez les 4 étapes ci-dessous pour effectuer le premier appel avec IQOYA TALK.

Étape 1: Configuration du bouton «Connections»



Ce bouton contient trois onglets - IP STREAM, SIP et NETWORK.

IP STREAM :

Si nécessaire, cet onglet vous permet de modifier les paramètres PROGRAM et TALKBACK.

SIP :

Choisissez un compte SIP à configurer (jusqu'à 6 comptes). Choisissez d'assigner à chacun des comptes utilisé la fonction «PGM» (Programme) ou «TB» (Talkback). Entrez toutes les informations obligatoires dans le menu d'enregistrement et appuyez sur «APPLY AND REGISTER» pour valider la configuration.

RESEAUX (NETWORK) :

1. ETH 1 et 2: Modifiez et configurez les paramètres IP individuellement ou basculez simplement l'option DHCP sur «Yes» pour configurer automatiquement les paramètres réseau. Appuyez sur le bouton «Save» pour enregistrer les modifications.
2. CELL 1 et 2: Ces deux sous-onglets ne sont accessibles que si des cartes SIM sont insérées. Pour activer la carte SIM, basculez l'option «Active» sur

«Yes» et entrez le «Nom du point d'accès (APN)» ainsi que le code PIN. Appuyez sur «APPLY» pour terminer l'activation.

Une fois toutes les étapes terminées, deux icônes vertes «PGM» et «TB» apparaîtront dans la barre d'information. Cela indique que tous les paramètres de connexion ont été entrés correctement.



Étape 2: Configuration des paramètres audio



Ajustez les niveaux audio des périphériques d'entrée et de sortie connectés à l'IQOYA TALK. L'option «Phantom» est désactivée par défaut pour tous les microphones. Basculez simplement l'option sur «ON» pour l'activer.

Veillez noter que l'onglet «HP3» (Headphone 3) sous l'onglet «Outputs» vous permet de contrôler simultanément les deux casques adjacents à MIC 3.

Étape 3: Configuration des «Mixers»



Chacune des sorties possède un mixer distinct qui vous permet de régler facilement le routage audio, de modifier les niveaux d'entrée ainsi que le volume principal.

Pour modifier les paramètres de mixage par défaut, cliquez sur l'un des onglets d'option de sortie (HP1, HP2, HP 3, Aux et Program TX) puis sélectionnez ou désélectionnez un point de croisement dans la console de mixage sous l'une des sources d'entrée de votre choix. Un point bleu indique que la sortie est sélectionnée.

Pour modifier le niveau audio de chacune des sources d'entrée, cliquez simplement sur l'icône «Contrôle du volume» sous le nom de la source pour accéder au curseur de volume.

Pour régler le volume principal, cliquez sur le bouton «Master» placé dans chacun des onglets de sortie.

Étape 4: Configuration des appels



1. Sélectionnez les contacts et les profils audio respectifs pour «PROGRAM» et «TALKBACK» en cliquant sur les boutons «Studio» adjacents.
2. Si nécessaire, ajustez le gain d'entrée micro pour les trois entrées MIC LINE en appuyant sur «Talent 1», «Guest» ou «Talent 2» placés dans la moitié inférieure de l'écran.

ETABLIR LA CONNEXION

Une fois l'appareil configuré, la connexion s'établit simplement de la manière suivante :

Depuis le menu d'accueil, cliquez une première fois sur le bouton vert «Live» pour accéder au menu «live».



Cliquez sur le bouton vert «appel» de gauche pour établir la connexion «Program».

Pour établir la connexion «Talk Back» si besoin, appuyez sur le bouton «appel» de droite.

Le(s) bouton(s) devien(en)t rouge pendant toute la durée de la connexion.

Pour raccrocher, cliquez sur le bouton rouge puis valider.

Pour enregistrer l'audio dans la mémoire interne d'IQOYA TALK, cliquez sur le bouton «Enregistrer» dans le coin inférieur gauche de l'écran.

Vous pouvez modifier le titre de l'enregistrement en cliquant dans l'onglet à droite du bouton record (par défaut TAKE1). Cliquez sur X pour effacer le texte pré-défini, entrez le nouveau texte puis valider à l'aide de ENTER.

Tous les niveaux peuvent être réglés pendant le live, en appuyant sur «Talent 1», «Guest» ou «Talent 2» placés dans la moitié inférieure de l'écran.

**Pour toute question de support technique
veuillez contacter votre fournisseur**

**For technical support
please contact your supplier**



Digigram Digital

82/84 Allée Galilée, 38330 Montbonnot - FRANCE

Tel: +33 (0)4 76 52 47 47 • Fax: +33 (0) 4 76 52 18 44 • E-mail: info@digigram.com

Digigram Asia Pte Ltd.

60 Albert Street - #19-11OG Albert Complex Singapore 189969, Singapore

Tel : +65 6291 2234 • Fax : +65 6291 3433 • E-mail : info_asia@digigram.com

Copyright 2009 – 2015 Digigram. Tous droits réservés.

Aucune partie de ce manuel ne peut être reproduite sans l'accord préalable de Digigram. Cette réserve inclut la photocopie, la traduction et/ou la remise en forme de l'information contenue dans ce manuel.

Bien que tout ait été mis en œuvre pour assurer la plus grande précision, Digigram ne peut être tenu responsable pour toute faute de frappe, erreur ou omission et se réserve le droit d'apporter des modifications et des améliorations sans préavis.

Digigram et le logo Digigram, IQOYA sont des marques déposées ou des marques commerciales de Digigram Digital. Toutes les autres marques sont la propriété des sociétés respectives.

Copyright 2009 – 2015 Digigram. All rights reserved.

No portion of this manual may be reproduced without prior written consent from Digigram. The copyright protection claimed here includes photocopying, translation and/or reformatting of the information contained in this manual.

While every effort has been made to ensure accuracy, Digigram is not responsible for typos, errors or omissions and reserves the right to make improvements or changes in the products and programs described without notice.

Digigram and the Digigram logo, as well as IQOYA are registered trademarks or trademarks of Digigram Digital.